

ΑΙ ΕΝ ΟΛΥΜΠΙΑ ΑΝΑΚΑΛΥΨΕΙΣ

Ο Έφορος τοῦ Βρεττανικοῦ Μουσείου κ. Νεύτων ἀνέγνω τῇ 29 τοῦ παρελθόντος Ἰανουαρίου ἐν τῷ «Δυκείῳ τῶν ἔραστῶν τῆς τέχνης ἀμφοτέρων τῶν γενῶν», ἐν Λονδίνῳ, σπουδαίαν πραγματείαν περὶ τῶν ἐν Ὁλυμπίᾳ νεωστὶ γενομένων ἀνακαλύψεων.

Ο κ. Νεύτων ἤψατο τοῦ λόγου διπομιμήσκων τοῖς ἑαυτοῦ ἀκροσταῖς τὴν ἀρχαίαν τῆς Ὁλυμπίας εὔκλειαν καὶ τὴν ἴστορικὴν αὐτῆς ἀξίαν, ἔνεκα τῶν κατὰ τετραστίαν ἐπὶ 1400 ἔτη τελουμένων ἐν αὐτῇ ὀνομαστῶν ἑορτῶν, ἐφ' αἷς οἱ ἀρχαῖοι ἴστορικοὶ ἔβάσιζον τὴν ἑαυτῶν χρονολογίαν, διότι ἀριθμοῦσι πάντοτε κατ' Ὁλυμπιάδας.

Ο ἀρχικὸς σκοπὸς τῶν ἐν Ὁλυμπίᾳ τελουμένων ἑορτῶν ἦτο ἡ δι' ἀγώνων καὶ ὅραιείων σοφὴ αὐτὴ γυμναστικὴ παίδευσις, ἡς τινος κατὰ τὴν δημοκρατικὴν περίοδον ἐν πάσαις ταῖς ἐλληνικαῖς πόλεσι μετὰ μείζονος πάντοτε ζήλου ἐπεμελοῦντο, δπως ἔκαστος πολίτης καταστῇ ἵκανος διὰ τῆς ἀναπτύξεως τῶν εὐγενεστέρων τοῦ σώματος αὐτοῦ μυώνων νὰ ὑπερασπίσῃ ἐν καιρῷ πολέμου τὴν ἑαυτοῦ χώραν.

Οι ἐν Ὁλυμπίᾳ τελουμένοι ἀγῶνες, αἵτινες κατ' ἀρχὰς εἶχον χαρακτηρὰ ἑγχώριον, ἐγένοντο ταχέως θεσμὸς πανελλήνιος. Ἐν τῷ τόπῳ τῷ ὄντι τούτῳ, δην ἀπὸ τῆς Βασιλάτης ἀρχαιότητος θρησκευτικαὶ καὶ ἴστορικαὶ ἔταιρίαι καθιέρωσαν πρὸς κοινὴν πανήγυριν, οἱ πολῖται ἀπάντων τῶν ἐν τῇ Μεσογείῳ ἐλληνικῶν κρατῶν, ἀπὸ τῆς δυτικῆς ἀπτῆς τῆς Μικρᾶς. Αἵτις μέχρι τῆς Σικελίας καὶ τῆς ἔτι πορφάρεω κειμένης Κυρηναϊκῆς, συνέρρεον ἵνα ἀγωνισθῶσιν ἢ ἵνα παραστῶσιν ὡς θεαταῖ. Οἱ εὐγενεῖς καὶ οἱ βασιλεῖς ἥγωνίζοντο ὡς εἶχον τάχους ἐν ταῖς ἱποδρομίαις καὶ ταῖς ἀρματοδρομίαις, οἱ ἀνθρωποι δὲ πασῶν τῶν τάξεων, δην ἦσαν ἐκ τῆς ἐλευθέρας καὶ ἀγνῆς Ἑλληνικῆς φυλῆς, ἥγωνίζοντο ἐν ταῖς σταδιοδρομίαις, ἐν ταῖς δισκοβολίαις καὶ ταῖς ἑτέραις ταύταις δοκιμασίαις τῆς ρώμης, τῆς εὐκινησίας καὶ τῆς δεξιότητος, αἵτινες ἀπετέλουν τὸ Πένταθλον.

Αἱ ἐν Ὁλυμπίᾳ τελουμέναι ἑορταὶ δὲν ἦσαν περίβλεπτοι διὰ τὰς μόνας τοῦ σώματος ἀσκήσεις· ἡ φήμη τῆς πανηγύρεως ἐπέσπα, ὡς ἐν ταῖς ἡμετέραις διειθέσειν ἐκθέσειν, ἀπειρον πρὸς τὴν πόλιν θεατῶν πλῆθος, ἡ περὶ αὐτὴν δὲ ἀποδιδομένη μεγάλη σπουδὴ ἥναγκαζε τοὺς ἀνθρώπους νὰ λησμονήσωσιν ἐπὶ τινα χρόνον τὰς ἐν ταῖς Ἑλληνικαῖς πόλεσιν ἀναφυομένας συγχῶς φιλονεικίας καὶ ζηλοτυπίας, αἵτινες ἐγένοντο πρόξενοι τοσούτων ἀνωφελῶν πολέμων. Ισως δὲ ἡ Ὁλυμπία διμήγυρις, καθ' ἣν ἴερά ἀνωχαρχὴ ἐπροστάτευε πάντας τοὺς προσερχομέ-

νούς, συνήργησε μᾶλλον πάντοτε ἄλλους ἐλληνικοῦ θεσμοῦ εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ πανελληνίου φρονήματος.

Ἐν Ὁλυμπίᾳ ὡσαύτως δύο συνθῆκαι, ὃν τὸ κείμενον ἔχαρχητη εἰς πίνακας ἐκ χαλκοῦ καὶ εἰς στήλας ἐκ μαρμάρου, πανηγυρικῶς ἀνωμολογήθησαν. Ἐκεῖ ὡσαύτως οἱ ῥήτορες ἀνεγίνωσκον λόγους ἐπιδεικτικοὺς περὶ τῶν μᾶλλον ἐπειγουσῶν πολιτικῶν περιστάσεων, καὶ ἥναγκαζον τὸ κοινὸν ὃν μελετήσῃ τὰ ζητήματα κατὰ πανελλήνιον συμφέρον· ἄλλοι δὲ συγγραφεῖς ἀνεγίνωσκον τὰ ἑαυτῶν ἔργα, ἐν ᾧ αἱ τοῦ Πινδάρου φύλαι, αἱ πρὸς τιμὴν τῶν ἐπισκεπτομένων τὴν Ὁλυμπίαν ἀδόμεναι, παρηκολούθουν τὴν τελετὴν τῶν ἀπονεμομένων τοῖς Θεοῖς χαρίτων, δι' ὧν αἱ νύκαι αὗται ἥγιαζοντο καὶ καθίσταντο ἀρεσταῖ τοῖς Θεοῖς. Οὕτω λοιπὸν ἡ Ὁλυμπιακὴ πανήγυρις εἶχεν οὐ μόνον θεατρικὴν σπουδαιότητα, ἀλλὰ πολιτικὴν ἄμα καὶ φιλολογικήν.

Ἄλλη αἰτία ἐπισπῶσα τοὺς ἐν τῇ πανηγύρει ταύτη παρισταμένους ὑπῆρχεν διτι σύμπασα ἡ Ὁλυμπία. Ἀλτὶς ἦτο τὸ μᾶλλον περίβλεπτον μουσεῖον τέχνης δοις ἀνθρωποῖς ποτε εἶδον καὶ διπιθανῶς δὲν θὰ ἴδωσιν ἐν τῷ μέλλοντι χρόνῳ. Ο τεράστιος οὗτος πλοῦτος προήρχετο ἐκ τοῦ αἰθημάτος τούτου τῶν Ἑλλήνων καθ' ὃ ὥφειλον νὰ δώσωσι τοῖς Θεοῖς, εἰ μὲν οὐ τὸ πᾶν, τούλαχιστον μέρος τῶν πραγμάτων ἢ ἡ ἀνθρωπότης ἐθεώρει ὡς τὰ τιμιώτατα πάντων. Η προστάτις τῆς πανηγύρεως Θεότης Ζεὺς, ἡς ἡ ὑπὸ τοῦ χρόνου καθιερώθεισα λατρεία ὑπῆρχεν ἀπὸ τῆς πορφωτάτης πελασγικῆς περιόδου, ἦτο τὸ κύριον πρόσωπον τῶν ἀναθημάτων τούτων ἢ τὰ τοῦ πολέμου λάφυρα, τὰ περισσεύοντα τοῦ ἐμπορίου πλούτη, ἡ εὐγνωμονοῦσα εὐσέβεια, οἱ τῆς δειπτιδαιμονίας φόβοι, ἐν μέρει δὲ οἱ ἔλεγχοι τῆς συνειδήσεως τῶν τε κρατῶν καὶ τῶν ἀτόμων, διὰ τὰ ἀτιμώρητα μείναντα ἐγκλήματα αὐτῶν, ἐκδημισάν κατὰ τοὺς πολλοὺς αἰωνας, δην ἡ πορεία ἀριθμεῖται διὰ τῶν Ὁλυμπιάδων. Τὸ μέγιστον δὲ τῶν δώρων τούτων ὑπῆρχεν δοιτῷ τῷ Θεῷ Διὶ καθιερώθεις δωρίας ἐργασίας ναὸς, ἐν ᾧ τὸ ἔξι ἐλέφαντος καὶ χρυσοῦ ἄγαλμα τοῦ Θεοῦ ἐστήθη περὶ τῷ 433 π. Χ., ἦτο ἔνα καὶ ἐπέκεινα αἰώνα μετὰ τὰ ἔργα ἢ ἡ ἑγχώριος εὐσέβεια ἐπετέλεσε. Ο κ. Νεύτων ἐπάρουσίας μετὰ ταῦτα σχέδιον τῆς Ὁλυμπίας, ἐν ᾧ ἐστημένει ταῦτα σχεδιασματα, ἦτο τῆς πεδιάδος δι' ἣς φίδι δ' Ἀλφείδις καὶ δοποτελής αὐτῷ Κλάδεος. Μεταξὺ δὲ τῶν δύο τούτων ποταμῶν ἴστατο δοιαὶ τοῦ Διός, οὓς τινος τὰ ἐρείπια ἀνεκαλύφθησαν κατ' ἀρχὰς μὲν ἐν ἔτει 1763 ὑπὸ τοῦ Chandler, ἐφεξῆς δὲ ἐν ἀρχῇ τοῦ Cockerel, τοῦ Leake καὶ τοῦ Gill. Ἐν ἔτει

1813 δ συνταγματάρχης Leycester Stanhope ἔξετάσας τὴν πεδιάδα τῆς Ὀλυμπίας ἔξεδωκε τοπογραφικὸν χάρτην, ἐνῷ σημειοῦται ἡ θέσις τοῦ ναοῦ τοῦ Διός. Ἐν ἔτει 1828, ὅτε οἱ στρατοὶ τῆς Γαλλίας, τοῦ Maison στρατηγούντος, κατεῖχον τὴν Πελοπόννησον, ἡ Γαλλικὴ κυβέρνησις ἔπειμψε πρὸς ἔξετασιν τῆς Ὀλυμπίας ἐπιστήμονας, ὃν τὸ κυριώτερον ἔργον, ἦτοι ἡ ἀνακάθαρσις τῆς ἐπιφανείας ἐφ' ἣς ἦτο ὠκοδομημένος δὲ ναὸς, ἐπειθεῖαιώσε τὰς τοῦ Παυσανίου λεπτομερεῖας περὶ τε τῆς ἐκτάσεως τοῦ ναοῦ, τῶν ὑλικῶν αὐτοῦ, τῆς ἐσωτερικῆς αὐτοῦ κατασκευῆς, τῶν ἐκ μαρμάρου κεράμων τῆς δροφῆς, καὶ τῶν ἐπὶ τῶν μετώπων δώδεκα τοῦ Ἡρακλέους ἄθλων, τῶν ἐπὶ τῶν ἀνατολικῶν καὶ δυτικῶν πυλῶν ἔγγεγλυμμένων ὄντων. Τὰ μὲν τεμάχια τῶν ἀνευρεθέντων ὑπὸ τῶν Γάλλων ἐπτὰ μετώπων δύναται τις ἰδεῖν ἐν τῷ Λούθρῳ, τὴν δὲ περιγραφὴν τοῦ δόλου αὐτῶν ἔργου δύναται τις νὰ ἀναγνώσῃ ἐν τῷ ἐκδοθέντι ὥπ' αὐτῶν συγγράμματι, τῷ ἐπιγραφούμενῳ «*Expédition scientifique de Morée*», δὲ περιέχει καὶ λαμπρὰ ἀπεικονίσματα γλυπτικῆς καὶ ἀρχιτεκτονικῆς.

Ο Παυσανίας περιγράφει λεπτομερῶς τὴν ἐν σχήματι κύκλου γλυφὴν, ἦτις ἐκόσμει τὰ δύο τοῦ ναοῦ ἀετώματα. Τὸ μὲν ἀνατολικὸν ἀετόμα παρίστα τὴν μέλλουσαν τῶν ἵππων ἀμιλλαν τοῦ Πέλοπος πρὸς τὸν Οἰνόμαν, ὅστις, διὰ τῆς προδοσίας τοῦ ήνιόχου αὐτοῦ Μυρτίλου, ἡττηθεὶς, εἶδε τὸν Πέλοπα ἀντιποιούμενον τῆς χειρὸς τῆς ἔκυτοῦ θυγατρός. Τὸ ἔργον δὲ τοῦτο, λέγει ἡμῖν ὁ Παυσανίας, ἦτο τοῦ Παιώνιου, συγχρόνου καὶ μαθητοῦ τοῦ Φειδίου. Τὸ δὲ δυτικὸν ἀετόμα παρίστα τὴν τῶν Δαπίθων πρὸς τοὺς Κενταύρους μάχην, κατὰ τοὺς γάμους τοῦ Ηπειρίου, ἦτο δὲ τοῦτο ἔργον τοῦ Ἀλκαμένους, συγχρόνου ὥστε τῶν Φειδίου, πιθανῶς δὲ καὶ ἀντιπάλου αὐτοῦ. Ἀλλὰ τῶν δύο τούτων γλυφῶν, οἱ Γάλλοι ἐπιστήμονες, καίτοι ἀνορύζαντες βαθείας τάφρους πρός τε τὸ ἀνατολικὸν καὶ δυτικὸν τοῦ ναοῦ μέρος, οὐδὲν ἡδυνήθησαν νὰ εὑρῶσιν ἔχοντας.

Μετὰ τοὺς Γάλλους οὐδεμίᾳ νεωτέρα ἔρευνα ἐγένετο ἐν Ὀλυμπίᾳ μέχρι τοῦ τελευταίου φθινοπώρου, καθ' δὲ ἐπιστήμονες Γερμανοὶ ἐγκατέστησαν εἰς τὴν Ἀλτιν.

Αἱ ἐν Ὀλυμπίᾳ ἐργασίαι αὐτῶν ἐκκνονίσθησαν μεταξὺ τῆς Γερμανικῆς κυβερνήσεως καὶ τῆς Ἑλληνικῆς δι' εἰδίκης συμβάσεως, ἦτις μετὰ πολλὰς καὶ ἀναξίας λόγου ἀναβολὰς ἐκυρώθη τέλος πάντων τὸ παρελθόν ἔτος ὑπὸ τῆς Ἑλληνικῆς Βουλῆς. Κατὰ τοὺς δρους τῆς συμβάσεως, ἡ μὲν Γερμανικὴ Κυβέρνησις ἀναδέχεται πάσας τὰς δαπάνας, ἡ δὲ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις ἀναδέχεται νὰ ἔξομαλύνῃ τὰ μεταξὺ τῶν ἴδιοκτητῶν τοῦ ἐδάφους ἀναφύουμενα ζητήματα.

Πάσαι αἱ κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ἐργασίας ἀνακαλυφθησόμεναι ἀρχαιότητες θὰ ἦναι ἴδιοκτησία τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως, πλὴν τῶν διπλῶν ἀς δύναται νὰ παραχωρήσῃ τοῖς Γερμανοῖς οἱ τελευταῖοι ὅμως οὔτοι ἔχουσι τὸ δικαίωμα νὰ λαμβάνωσιν ἐκτυπώματα πασῶν τῶν γλυφῶν ἢ ἄλλων ἀρχαιοτήτων ἀς ἐνδέχεται νὰ εἴρωσι.

Πρώτη κατὰ τὸν τελευταῖον Ὁκτώβριον ἐργασία τῶν Γερμανῶν ὑπῆρξεν ἡ ἀπὸ τοῦ Ἀλφειοῦ μέχρι τῆς ἀνατολικῆς καὶ δυτικῆς ἀκρας τοῦ ναοῦ ἀνόρυξις δύο μεγάλων τάφρων διὰ τὴν τῶν ὑδάτων ἐκροήν, ἐφεξῆς δὲ ἡ ἀνακάθαρσις τῆς ὄλης ἐπιφανείας ἐν ταῖς δύο τοῦ ναοῦ ἀκραῖς. Τούτων γενομένων εὗρον κατὰ Δεκέμβριον μῆνα κολοσσιαῖον κορμὸν, ἵσως τοῦ Διὸς, ὅστις κατὰ τὸν Παυσανίαν ἦτο ἐστημένος εἰς τὸ μέσον τοῦ ἀνατολικοῦ ἀετώματος τοῦ ναοῦ, ὡς διαιτητὴς τῆς μεταξὺ τοῦ Πέλοπος καὶ τοῦ Οἰνομάου ἀναφυείστης διαφορᾶς. Μετ' ὀλίγας ἡμέρας ἀνέυρον στυλοβάτην φέροντα ἀνάθημα τῶν Μεσσηνίων καὶ τῶν Ναυπλιέων, παρ' ὃ εὑρέθη τὸ ἀνατεθὲν, ἦτο τὸ ὡς δεκάτη τῶν λαφύρων τοῦ πολέμου προσενεγχθὲν ἄγαλμα τῆς Νίκης. Τὸ ἄγαλμα τοῦτο ἀνεγγωρίσθη παραχρῆμα ὡς τὸ ὑπὸ τοῦ Παυσανίου περιγραφὲν, ὅστις καίτοι γνοὺς ὅτι δὲ Παιώνιος ἐποίησεν αὐτὸν, παρέλειψεν ὅμως νὰ ἀναφέρῃ ὅτι ὑπῆρξε διὰ τὴν διακόσμησιν τῶν ἀετωμάτων μεταξὺ τῶν γλυπτῶν τῆς ἐποχῆς διαγώνισμα καθ' δὲ δὲ Παιώνιος ἐπρώτευσε. Τὸ ἄγαλμα τοῦτο, καίτοι μήτε κεφαλὴν, μήτε χεῖρας ἔχον, εἶναι ὅμως, ὡς λέγεται, ἔξαισιον κάλλους. Ἀριθμός τις ἐπιγραφῶν, εἰς τὴν ἴστορίαν τῶν Μεσσηνίων ἀναφερούμενων, ὀσάτως εὑρέθησαν ἐσχάτως, μία δὲ τούτων περιέχει τὴν περὶ τίνος ζητήματος ὅριων συγκομιογήθεισαν σύμβασιν, ἢν καὶ δὲ Τάκιτος ἐν τοῖς ἔκυτοι χρονικοῖς 4, 43 πιθανῶς ὑπαινίτεται. Κατὰ τὴν α' Ιανουαρίου τοῦ ἔτους 1876 σειρά τις ἀγαλμάτων εὑρέθη ἐν οἷς ἐν τῶν δύο τοῦ ποταμοῦ Θεῶν, οἵτινες κατὰ τὸν Παυσανίαν κατεῖχον τὰς δύο τῶν ἀετωμάτων ἀκρας. Εὑρέθη ὥστε τῶν πρόσωπον γυναικός, ἀνήκον, ὡς πιστεύεται, τῷ πρὸς δυσμάς ἀετώματι, μετὰ τοῦ εὐρήματος δὲ τούτου περατοῦνται πᾶσαι αἱ ἐν ἔτει 1875 γενόμεναι ἀνακαλύψεις.

Ἡ ἀξία τῶν ἀνακαλύψεων τούτων διὰ τὴν ἴστορίαν τῆς Ἑλληνικῆς τέχνης ὑπερβαίνει πάντα ὑπολογισμόν· ὅταν δὲ τὰ προπλάσματα τῶν γλυφῶν τούτων καταστῶσι γνωστὰ τοῖς εἰδίκοις τῆς τέχνης, θὰ μάθωμεν ἀκριβῶς ὅτι μέχρι τῆς ἡμέρας ταῦτης εἶναι ἀπλοῦν ζήτημα γνώμης, τουτέστι θὰ μάθωμεν τίνα ἦσαν τὰ χαρακτηριστικὰ γνωρίσματα τῶν γλυπτῶν τούτων τῆς ἐποχῆς τοῦ Φειδίου, τῶν ἱκανὸν κλέος κτητοραμένων, ἵνα προσκληθῶσι νὰ διακοσμήσωσι οὕτω μεγάλα δημόσια μνημεῖα, οἷον ὑπῆρξε

τὸ τοῦ Ὀλυμπίου Διός. Θὰ μάθωμεν δισαύτως διὰ τῆς συγχρίσεως τῶν γλυφῶν τούτων πρὸς τὰς τοῦ Παρθενῶνος μέχρι τίνος θαθμοῦ ἐμιμήθησαν οὗτοι τὸν τοῦ Φειδίου ρυθμὸν καὶ τὸν οὗτος ἐξ ἄλλων παρέλαθε· μεγάλης δὲ προσοχῆς ἀξία θὰ ἔναι πρὸ πάντων ἡ σύγκρισις τῶν πρὸς δυσμάς τοῦ Παρθενῶνος ποταμίων Θεῶν πρὸς τοὺς πρὸς ἀνατολὰς τῆς Ὀλυμπίας. Καθόσον δ' ἀφορᾷ τὸν Παιώνιον, ἡμεῖς, πλὴν τοῦ δυνάματος τινῶν τῶν ἔργων αὐτοῦ, σχεδὸν οὐδὲν μέχρι σήμερον περὶ αὐτοῦ γινώσκουμεν, οὐδὲ περὶ τοῦ Ἀλκαμένους πλείονα γνωρίζουμεν, πλὴν τοῦ ἀναφερομένου ὑπὸ τίνος τῶν τελευταίων Βυζαντινῶν συγγραφέων περιέργου ἀνεκδότου, διὰ δηλαδὴ τοῦ Ἀλκαμένους πρὸς τὸν Φειδίαν ἀνταγωνισταμένου, τὸ κοινὸν προετίμησε τὸ τοῦ πρώτου ἄγαλμα ἐφόσον αὐτὸν ἴστατο ἐν ἵστα ὑψει πρὸς τὸν τοῦ θεατοῦ δρφαλμὸν, ἀλλ' ὅτε ἐστησαν αὐτὸν παρὰ τῷ τοῦ Φειδίου, ὅτοι πρὸς τὸ ὑψός τοῦ μηνησίου ἐν ᾧ ὥφειλε νὰ μένῃ, τὸ ἄγαλμα ἐφάνη δυσκανάλογον, διότι ὁ Ἀλκαμένης δὲν ὑπελόγισε τὸ διπτικὸν ἀποτέλεσμα δὲ Φειδίας προϋπελόγισε.

Ο. κ. Νεύτων, ἀφοῦ κατέστησε γνωστὰς τὰς ὑπὸ τῶν ἀρχαιολόγων Γερμανῶν ἀνακαλυφθείσας ἐν Ὀλυμπίᾳ ἀρχαιότητας, ἐξήνεγκε γνώμην ὅτι ἡ θέσις αὐτῇ πολλὰς καλύπτει ἔτι τοιαύτας. Ο Παυσανίας τῷ ὄντι λέγει ὅτι ἡ Ἀλτις, ὅταν αὐτὸς ἐπεσκέψθη αὐτὴν, εἶχεν ἀκόμη 300 ἄγαλματα, δὲ δὲ Πλίνιος, ὅτις ἐζησε ἔνα αἰώνα πρὸ τοῦ Παυσανίου, ἡρίθμει ἐπέκεινα τῶν τριῶν χιλιάδων ἄγαλμάτων. Μέγα μέρος τῶν ἄγαλμάτων τούτων ἦσαν ἀναμφιβόλως ἐκ χαλκοῦ, ἀγρύμεθα δὲ νὰ πιστεύσωμεν ὅτι οἱ ἕαρβαροι ἐπὶ Ἀλαρίχου καὶ οἱ ἄλλοι τῆς Ἐλαδὸς πορθηταὶ ἐχώνευσαν τὰ πλεῖστα ἐξ αὐτῶν. Ἐντοσούτῳ ἐπειδὴ αἱ ἐκ μαρμάρου έστεις τῶν ἄγαλμάτων τούτων μετά τῶν σπουδαίων ἐπιγραφῶν δὲ φέρουσι μένουσιν ἔτι τεθαμμέναι εἰς βάθος 12 ποδῶν ἐν ταῖς ποταμίαις τῆς Ἀλτεώς προσθήκαις, ἔχομεν λόγον τινὰ ἵνα εἰκάσωμεν ὅτι οἱ ἕαρβαροι ἐφείσθησαν τῶν ἐκ μαρμάρου ἄγαλμάτων. Ἐχομεν πρὸς τούτοις λόγον τινὰ ἵνα ἐλπίσωμεν ὅτι ἡ ἀπλοστία τῶν ἕαρβάρων δὲν ἀφήρετε πάντας τοὺς ἐν Ὀλυμπίᾳ χαλκοὺς, διότι κατὰ τὸν αἰώνα τοῦτον εὑρέθησαν πολλαὶ περικεφαλαῖαι ἐγχωρίων, ἐξ ὧν ἡ μία, ὡς ἡ ἐπιγραφὴ μαρτυρεῖ, ἀνετέθη τῷ Διὶ ὑπὸ τοῦ τῶν Συρρακούσων Ἱέρωνος α', ἀφοῦ ἐνίκησε κατὰ τὸ 474 π. Χ. τοὺς Ἐτρούσκους. Ἐτερον ἀρχαιότερον λείψανον σπουδαίοτατον εἰνι πίναξ χαλκοῦ ἐφ' οὐ εἴγαι ἐγκεχαραγμένη συνθήκη μεταξὺ τῶν κατοίκων τῆς Ἡλιδος καὶ τῶν γειτόνων αὐτῶν Ἡραίων.

Ο. κ. Νεύτων ἀφοῦ ἀπηρίθμησε τὰ ἐμπόδια δὲ οἱ Γερμανοὶ θὰ ἀπαντήσουν πιθανῶς, ἐν ὥρᾳ μὲν χειμῶνος τὴν τοῦ ποταμοῦ πλημ-

μύραν, ἐν ὥρᾳ δὲ θέρους τὴν μεμολυσμένην ἀτμοσφαῖραν, ἐπέρανε τὸν λόγον τρέφων ἀγαθὴν ἐπιπέδα διὰ πλήρης ἐπιτυχίας θὰ στεφανώσῃ ἔργον ἐπιχειρηθὲν ἀνευ οὐδεμιᾶς ἰδιοτελείας, ἀλλὰ πρὸς μόνην τοῦ πολιτισμένου κόσμου ὀφέλειαν.

K.

*Ἐκ τοῦ ὑπὸ τοῦ καθηγητοῦ τῆς θεολογίας κ. Ἀναστ. Διομήδους ἐκφωνήθεντος λόγου εἰς τὸ μηνύμσυνον τῆς "Ἐταιρίας τῶν φίλων τοῦ λαοῦ" ἀποσπάμεν τὰ ἀκόλουθα:

Σ. τ. Δ.

ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΑΝΑΓΚΗΣ ΤΗΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΕΩΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΤΙΚΩΝ ΤΑΞΕΩΝ

"Υπῆρξε ποτε ἐποχὴ, καθ' ἣν οὐδεὶς λόγος ἐγίνετο περὶ τῶν ἐργατικῶν τάξεων τοῦ λαοῦ. Δεῦ ἐννοῶ δὲ μόνον τὴν ἀρχαιότητα, ἐν ᾧ αἱ ἐργατικαὶ τάξεις ἦσαν κυρίως οἱ δοῦλοι, οἵτινες καταβιβάζομενοι εἰς τὴν τάξιν τῶν κτηνῶν δὲν ἀπήλαυν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων. Καὶ μέχρι τοῦ παρελθόντος σχεδὸν αἰώνος, ὅτε ἡ δουλεία ἦν ὑπὸ τοῦ χριστιανικοῦ πολιτισμοῦ καταδικατζομένη ἀπὸ πολλοῦ εἰχεν ἐκλίπει, οὐδεὶς ἔδιδε προσοχὴν εἰς τοὺς ἐργάτας. Τὸ ζήτημα τῶν ἐργατῶν παρουσιάζεται κυρίως κατὰ τὸν παρόντα αἰῶνα, ἀφ' ὅτου, κατόπιν τῶν ἐπαναστάσεων τῶν εὐρωπαϊκῶν λαῶν ὑπὲρ τῶν ἐλευθεριῶν αὐτῶν κατὰ τοῦ ἀρχαίου δεσποτισμοῦ, διὰ τῶν ἰδρυθέντων πανταχοῦ φιλελευθέρων συνταγμάτων ἐδόθησαν πολιτικὰ δικαιώματα καὶ εἰς τὴν τάξιν ταύτην, ἀτίνα ἀνυψώσαντα αὐτὴν ἀπὸ τῆς ταπεινώσεως καὶ τοῦ τελείου ἐξευτελισμοῦ, ἐνῷ ἐτέλει ἀλλοτε, ἐνέπνευσαν αὐτῇ τὸ θάρρος νὰ δύψῃ φωνὴν, διάκινοι διάλεκτοι καταπάτουμενον τὸ δίκαιον της, καὶ νὰ ζητῇ ἐν γένει τὴν δελτίωσιν τῆς καταστάσεώς της. Σήμερον ἐν Εὐρώπῃ τὸ ζήτημα τῶν ἐργατῶν ἀπασχολεῖ μεγάλως πάντας· ἀφ' ὅτου μάλιστα ἀνεφάνησαν ἐν Γαλλίᾳ πρὸς χάριν δῆθεν τῶν ἀπόρων κλάσεων αἱ κοινοκτημονιστικαὶ θεωρίαι, αἵτινες προγράφουσαι τὸ ίερὸν δικαίωμα τῆς ἰδιοκτησίας, ὡνειρεύθησαν νὰ ἐπιφέρωσιν ἴστοτητα οὐ μόνον ἐνώπιον τοῦ νόμου, ἀλλὰ καὶ ἴστοτητα περιουσίας καὶ ἰδιοκτησίας, ὡς πανάκειαν πάγιων τῶν κοινωνιῶν κακῶν ταύτην παριστῶσαι, θεωρίαι, αἵτινες πανταχοῦ ἔκτοτε ἐξηπλώθησαν καὶ ἐξαπλούνται, πάσα κοινωνία εὑρούσα πρέπει νὰ φροντίζῃ περὶ τῆς ἐργατικῆς τάξεως, ἵνα αὐτῇ καλῶς μορφουμένη καὶ ἀπολαμβάνουσα ὧν εἴναι δίκαιοιον νὰ ἀπολαμβάνῃ, μὴ παρεκτραπῇ εἰς τὴν διάνοιαν καὶ ἐπιφέρῃ κοινωνικὴν ἀνατροπήν. Οὐ μόνον λοιπὸν λόγος φιλανθρωπίας, ἀλλὰ καὶ λόγος κοινωνικοῦ συμφέροντος ἐπιβάλλει σήμερον τὴν περὶ τῆς μορφώσεως καὶ ὑλικῆς προαγωγῆς τῶν ἐργατικῶν τάξεων φροντίδα.